



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Public Works and Government Services Canada  
Canada Place/Place du Canada  
10th Floor/10e étage  
9700 Jasper Ave/9700 ave Jasper  
Edmonton  
Alberta  
T5J 4C3  
Bid Fax: (780) 497-3510

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**  
**Raison sociale et adresse du**  
**fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
Public Works and Government Services Canada  
Canada Place / Place du Canada  
10th Floor / 10e étage  
9700 Jasper Ave / 9700 ave Jasper  
Edmonton  
Alberta  
T5J 4C3

<b>Title - Sujet</b> Sewer Lift Station Upgrade	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> EP922-210257/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 004
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> AAFC EP922-210257	<b>Date</b> 2020-07-20
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-SPWU-004-11855	
<b>File No. - N° de dossier</b> PWU-0-43021 (004)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2020-07-28</b>	<b>Time Zone</b> Fuseau horaire Mountain Daylight Saving Time MDT
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Espedido, Karielen K.	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> pwu004
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (780) 231-4719 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (780) 497-3510
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

This amendment has been raised with the following changes:

**AMENDMENT #004:**

**ADDENDUM #003:**

The following changes to the tender documents are effective immediately and will form part of the Contract documents:

***SPECIFICATIONS & DRAWINGS***

Please delete from the following articles from Section 23 54 16 of the Specifications:

- 2.2.1.9.1.2
- 2.2.1.9.1.3
- 2.2.2.9.1.2
- 2.2.2.9.1.3

***BIDDERS' QUESTIONS & ANSWERS***

**Q1:** Confirm the size of the generator for Lift Station 1.

Specification Summary of work Section 01 11 00 and General Sequence of Work on drawing E205 states Install 25kW outdoor generator.

**A1:** The generator for Lift Station #1 is to be 16 kW.

**Q2:** Addendum 3 which Division supplies the Unified Station Control Panel's?

**A2:** The prime contractor bidding the project is to ensure that the full project is being delivered. How it is split up, is up to the prime contractor.

**Q3:** Which Division supplies Agitators and Motor's for SA-3-1 and SA-3-2?

**A3:** The prime contractor bidding the project is to ensure that the full project is being delivered. How it is split up, is up to the prime contractor.

**Q4:** Are you able to give any insight to us on the units you based your design parameters on?

**A4:** Upon review and discussions with equipment suppliers, the above articles from Section 23 54 16 of the Specifications can be removed. Existing units installed in the lift station are Engineered Air units.

**END OF AMENDMENT**